

MINUTES OF PROCEEDINGS

WEDNESDAY, DECEMBER 10, 1986
(4)

[Text]

The Legislative Committee on Bill C-7, An Act respecting the Archives of Canada and records of government institutions of Canada and to amend the Copyright Act, met at 4:34 o'clock p.m. this day, the Chairman, Lise Bourgault, presiding.

Members of the Committee present: Jim Caldwell, Sheila Finestone, Gabriel Fontaine, Claudy Mailly, Joe Reid, Lynn McDonald, Guy Ricard.

Appearing: The Honourable Flora MacDonald, Minister of Communications.

Witnesses: Alain Gourd, Deputy Minister, Department of Communications. Jean-Pierre Wallot, Dominion Archivist, Public Archives of Canada.

In attendance: From the Research Branch, Library of Parliament: Monique Hébert, Research Officer.

The Committee resumed consideration of its Order of Reference dated Friday, October 3, 1986, concerning Bill C-7, An Act respecting the Archives of Canada and records of government institutions of Canada and to amend the Copyright Act. (See *Minutes of Proceedings and Evidence, Tuesday, October 21, 1986, Issue No. 1.*)

The Committee resumed consideration of Clause 2.

The Minister made a statement.

Jim Caldwell moved,—That Clause 2 be amended by striking out line 7, on page 1, and substituting the following therefor:

““Archivist” means the National Archivist of Canada”

After debate, the question being put on the amendment, it was agreed to.

Lynn McDonald moved,—That Clause 2 be amended by striking out line 15, on page 1, and substituting the following therefor:

“purpose of this act, as well as all agencies of the government of Canada including the Parliament of Canada and such other Crown corporations and bodies as are not covered by the Access and Privacy legislation.”

The Chairman raised reservations regarding the procedural acceptability of the motion.

By unanimous consent, Sheila Finestone moved,—That Clause 2 be amended by striking out lines 9 to 15, on page 1, and substituting the following therefor:

““government institution” means

(a) any of the departments or ministries of state as set out in schedule 1 of the Access to Information Act;

(b) boards, commissions, or Crown corporations established by or under an Act of Parliament;

PROCÈS-VERBAUX

LE MERCREDI 10 DÉCEMBRE 1986
(4)

[Traduction]

Le Comité législatif sur le projet de loi C-7, Loi concernant les Archives du Canada et les documents des institutions fédérales du Canada et modifiant la Loi sur le droit d'auteur, se réunit, aujourd'hui à 16 h 34, sous la présidence de Lise Bourgault, (*présidente*).

Membres du comité présents: Jim Caldwell, Sheila Finestone, Gabriel Fontaine, Claudy Mailly, Joe Reid, Lynn McDonald, Guy Ricard.

Comparait: L'honorable Flora MacDonald, ministre des Communications.

Témoins: Alain Gourd, sous-ministre, ministère des Communications. Jean-Pierre Wallot, Archiviste fédéral, Archives publiques du Canada.

Aussi présente: Du service de recherche de la Bibliothèque du Canada: Monique Hébert, attachée de recherche.

Le Comité reprend l'étude de son ordre de renvoi du vendredi 3 octobre 1986 relatif au projet de loi C-7 Loi concernant les Archives du Canada et les documents des institutions fédérales du Canada et modifiant la Loi sur le droit d'auteur. (*Voir Procès-verbaux et témoignages du mardi 21 octobre 1986, fascicule n° 1.*)

Le Comité reprend l'étude de l'article 2.

Le Ministère fait une déclaration.

Jim Caldwell propose,—Que l'article 2 soit modifié en substituant à la ligne 7, page 1, ce qui suit:

«L'archiviste national du Canada nommé»

Après débat, l'amendement est mis aux voix et adopté.

Lynn McDonald propose,—Que l'article 2 soit modifié en substituant à la ligne 3, page 2, ce qui suit:

«conseil, et tous les organismes du gouvernement du Canada, y compris le Parlement du Canada et toutes les sociétés et organes de la Couronne que ne visent pas les lois sur l'accès à l'information et sur la protection des renseignements personnels.»

Le président exprime des réserves quant à la recevabilité de la motion.

Par consentement unanime, Sheila Finestone propose,—Que l'article 2 soit modifié en substituant aux lignes 23 à 25, page 1 et aux lignes 1 à 3, page 2, ce qui suit:

«institution fédérale»

a) un ministère ou département d'État figurant à l'annexe I de la *Loi sur l'accès à l'information*;

b) un conseil, une commission ou une société de la Couronne, créé par une loi du Parlement ou en vertu d'une telle loi;